

FACT SHEET
資訊單張

法院有兩個工作地點

澳洲聯邦裁判法院（Federal Magistrates Court of Australia）負責審理與聯邦法有關的一般案件。法院在悉尼設有兩個辦公地點：

- John Maddison Tower，Goulburn Street 88號，第5、6和7樓（只設法庭）；以及
- 位於Queens Square的Law Courts Building（只設法庭書記處）。

所有需由聯邦裁判法院處理，與聯邦法有關的一般案件均在John Maddison Tower 聆訊審理。

設在Queens Square的書記處僅辦理註冊登記事務。

查詢和呈遞登記文件

與聯邦裁判法院案件有關的所有查詢和呈遞登記文件事務必須前往Queens Square的Law Courts Building 第17樓辦理。法院書記處的電話是**02 9230 8567**。從2009年10月12日開始，John Maddison Tower將不再受理註冊或文件呈遞登記工作。

John Maddison Tower在哪裡？

John Maddison Tower的地址是悉尼市Goulburn Street 88號，位於Castlereagh Street和Elizabeth Street之間。

Queens Square的Law Courts Building在哪裡？

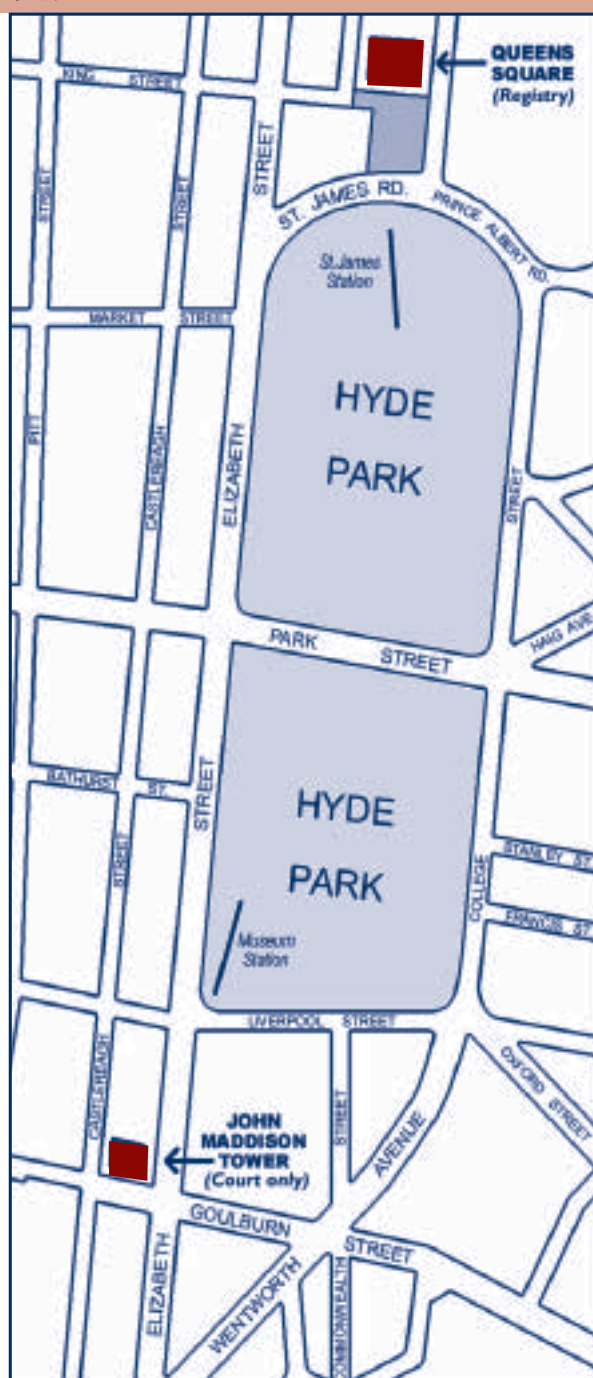
所有查詢可前往聯邦裁判法院書記處，地點是悉尼市Macquarie Street 237號，Law Courts Building，17樓。大樓進口設在Phillip Street、Macquarie Street和Queens Square。

前往了錯誤的法院

如果你錯誤地前往Queens Square出席案件審理，你必須立即通知該處的工作人員。該法院工作人員會要求你立即改為前往John Maddison Tower。所有聯邦裁判法院（Federal Magistrates Court）的案件均在那里聆訊審理。

工作人員會通知另外一個地點的有關人員，告訴他們你已經到庭，但目前正在前往正確的審案法院。

請閱讀本頁反面如何前往的詳情。



如何前往 John Maddison Tower ?

火車

John Maddison Tower附近有三個火車站，均為步行可以到達的距離。Museum火車站位於Elizabeth Street和Liverpool Street交界處，是最近的火車站；Town Hall和Central兩個火車站離開法院約為10分鐘步行路程。

公交巴士

John Maddison Tower附近有多條公交巴士路線的車站。你搭乘哪一路公交巴士取決於你在哪裡上車。瞭解最適合你的要求的公交巴士路線，請聯絡Transport InfoLine，電話131 500，或訪問 www.131500.com.au 查詢。

開車

John Maddison Tower對面就有停車場，入口在Goulburn Street，靠近Castlereagh Street轉角處。

步行

從Queens Square前往John Maddison Tower — 步行穿過Hyde Park至Liverpool Street，然後繼續沿Elizabeth Street 步行至Goulburn Street（大約15分鐘）。

如何前往Queens Square的 Law Courts Building?

火車

Queens Square Law Courts Building附近有三個火車站，均為步行可以到達的距離。St James火車站位於Macquarie Street轉角處，使用Macquarie Street 出口便可直接到達Queens Square。

Martin Place 火車站

請使用Phillip Street出口，然後左轉步行前往Phillip Street和King Street交界處。Martin Place火車站距離法院大樓約3分鐘步行路程。

公交巴士

Queens Square附近有多條公交巴士路線的車站。你搭乘哪一路公交巴士取決於你在哪裡上車。瞭解最適合你的要求的公交巴士路線，請聯絡Transport InfoLine，電話131 500，或訪問www.131500.com.au查詢。

開車

距離最近的停車場設在NSW Leagues Club 旁邊，位於Elizabeth Street，靠近King Street轉角處。

步行

從John Maddison Tower步行前往Queens Square — 步行穿過Hyde Park至Macquarie Street（大約15分鐘）。